41. 1. 1

区のお知らせ

足立区
企画室
TEL(888)2151

No.164

人口調べ
(昭和40年12月1日現在)

世帯	140,810
男	261,876
女	247,253
計	509,129

(前月より730人増加)
ただし配給台帳による。

◇一月のこよみ
□1日　元旦
□4日　官庁ご用始め
□15日　成人式
□16日　区民駅伝大会
□20日　農業委員選挙人名簿縦覧はじまる
□20日　保育園の園児募集はじまる
□20日　初級者スキー教室

区民福祉センターを建設

福祉事務所・保育園などを内設

区では、福祉事務所・保育園・老人娯楽室・集会室などをもつ福祉センターの建設計画を進めていましたが、このほどその具体的な内容がきまり、中部区民福祉センター(仮称)として近く着工することになりました。

この区民福祉センターは、梅田町一八四番地につくられるもので、鉄筋コンクリート造り2階建て、一部ピロッティ(げたばき型)で敷地面積3千910㎡、建て面積延べ千545㎡、経費は、用地買収費や工費などを合わせて総額約一億7千万円です。

内部には、保育園、福祉事務所、老人娯楽室、集会室、図書室など数種の施設がふくまれ、乳児からおとしよりにいたるまで広い範囲の人びとが利用できます。完成は昭和41年の8月～10月頃を予定しています。

利用しやすく親しめる施設に

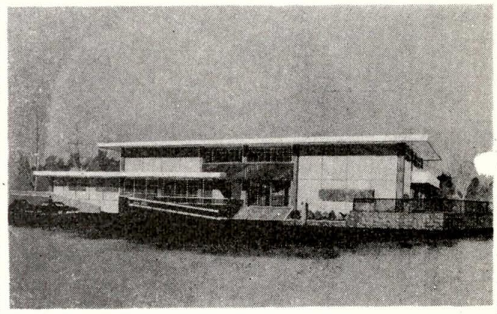
福祉事務所の出入口は、おに利用できるよう設計しました。

また、老人娯楽室には、ステージを設けたり診療室も設けるほか、前庭などもつくり憩いの場となるようにします。

このほか、センターのとなりには公園もあり、多くの人たちが利用しやすく、親しめる福祉センターとなるよう工夫して設計しました。

写真は竹の塚駅前

中部区民福祉センターの完成予想図



ごあいさつ

足立区長　岡崎十止雄

明けましておめでとうございます。

昨年は区役所新庁舎建設のため、旧庁舎をとりこわし、3か所の仮庁舎で事務の分散執務をするなど、区民各位に多大なご不便をおかけしましたが、皆様のご協力により、各仮庁舎での事務執行もどうやら軌道にのり、大過なく区政の運営をはかれましたことを厚くお礼申し上げます。

本年は昨年の経済不況の影響を受けて財政も楽観を許されないことが予想されておりますので、区といたしましても、別掲のようにことしの8月ごろには(民生、教育、土木事業、中小企業振興対策などの重点施策を中心に、中部区民福祉センターの建設をはじめ)区民生活の向上をはかるため弾力性をもった積極的な区政の推進を期している次第であります。

もとより、これらの諸計画は「砂上に印した徒歩者の足跡」にならないように、長期的な視野に立つて、充分検討を加えておりますことは、申すまでもありません。

足立区の人口も過去の各種統計資料を分析した結果からみると昭和41年末には53万人という数字が推定されます。これは東京都以北において最大の都市である仙台市に匹敵するものでありますが、地方都市と異なり法令や機構の上で、いろいろと複雑な制約を受ける東京都の特別区は、行政需要に対応する計画の策定面において、非常にむずかしい面をもつております。

私は昭和41年の年頭にあたり、新たな決意をもつてこれらの問題点をひとつひとつ取り除き、明るい住みよい足立区の建設に一層の努力を傾注してゆく所存であります。

本年の皆様のご多幸、ご健勝をお祈りいたしますとともに、旧年に倍するご協力ご指導を賜わりますようお願い申し上げ、新年のごあいさつといたす次第であります。

昭和四十一年元旦

区としては、今後も暮らしづくりや町づくり、それに青少年の健全育成に役立つこのような施設を区の東部と西部の地域にもつくりたいと考えています。

369万6千円集まる

歳末助け合い運動募金

生活にこまっているかたたちを助けようと、12月1日から歳末助け合い運動を行なってきましたが、12月20日までに369万6千402円と目標額を、46万6千402円うわ回るお金が集まりました。

このあたたかな愛の寄金は12月20日から25日までの間に生活保護を受けている家庭や老人ホームのおとしよりなど5千590件に社会福祉協議会から配られました。

交通安全で明るい年に

15日に成人式

区体育館など4か所で

1月15日成人の日に区内4か所の会場で成人式を行ないます。

ことし成人式を迎える人たちは昭和20年1月16日から21年1月15日までに生れたかたたちです。

式は午前10時から次の会場でいっせいに行なわれたのち午後1時30分から文化会館でアトラクションを行ないますのでご参加ください。

なお、区長から成人式ご案内の年賀はがきをお送りしましたので、当日はこのはがきをご持参ください。また、万一通知もれがあった場合でも資格のあるかたは参加できますし、当日参加できなかったかたにも、20日から26日までの間、出張所で記念品をお渡しすることになっています。

会場と講師　(敬称略)
体育館―講師　松下　正寿
区立15中―講師　矢部　貞治
〃江北中―講師　岡本　太郎
〃東綾瀬中―講師近藤日出造

参加者募集

スケート講習会

区教委では、スケート連盟と体育指導委員協議会の協力を得て、スケート講習会を次のように開くことになりました。参加希望者は一週間前までに申し込みください。

▽指導者講習会　1月28日(金)
▽第一次初心者講習会　1月31日(日)
▽第二次初心者講習会　3月19日(土)

それぞれ、時間は午後7時～10時、場所は千住スケートプール。参加人員は100名、費用は無料です。

なお、2月19日から20日にかけて、箱根強羅スケートリンクで区民スケート教室を開きます。参加を希望されるかたは、会費1千600円をそえて2月12日までに、社会教育課体育係に申し込んでください。電話での予約は受け付けません。定員は120名です。

年賀・新年会は新生活運動で

39年度一般会計歳出決算

44億3千876万円

昭和40年の第4回区議会定例会で認定された昭和39年度一般会計の決算額は、歳入46億7千287万円、歳出44億3千876万円で、差し引き残額は2億3千411万円です。

歳入のおもなものは特別区財政交付金で、歳入決算額の41%、特別区税は34%、都支出金は15%となっています。

歳出はグラフのとおり教育費が歳出決算額の半分近くを占めています。

歳出のうちおもなものは次のとおりです。

教育施設建設

▽新校舎建設（弘道小分校や東綾瀬中など12校88教室）と老朽校舎の改築（鉄筋コンクリート化、10校81教室）7億5千20万円　▽小学校の屋内体操場建設（島根小など4校）とプールの新設（中川小）7千821万円

土木工事

▽路面補修（90か所、約20万㎡）2億50万円　△公共溝きよ改修（37か所、約8千600m）1億8千600万円

環境整備

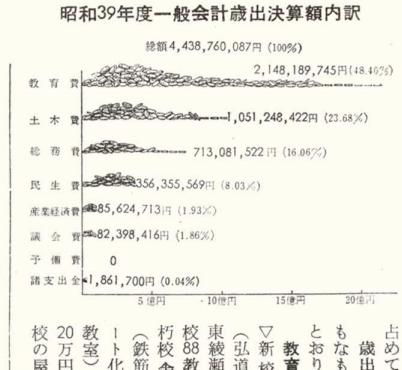
▽街路燈の新設（1千517燈）と地区防犯燈の助成金3千128万円　▽バキュームダンパーによる側溝の清掃570万円

その他

▽中小企業融資5千万円　▽小中学校視聴覚用テレビ購入955万円

特別会計の決算

国保会計―歳入決算7億2千30万円　歳出決算7億1千933万円　質屋事業会計―歳出決算2千373万円　歳出決算2千361万円



ごあいさつ

区議会議長　冨沢孝之

区民の皆さま明けましておめでとうございます。昭和41年の新春を迎え、区民の皆さまに謹しんでご祝詞を申し上げます。

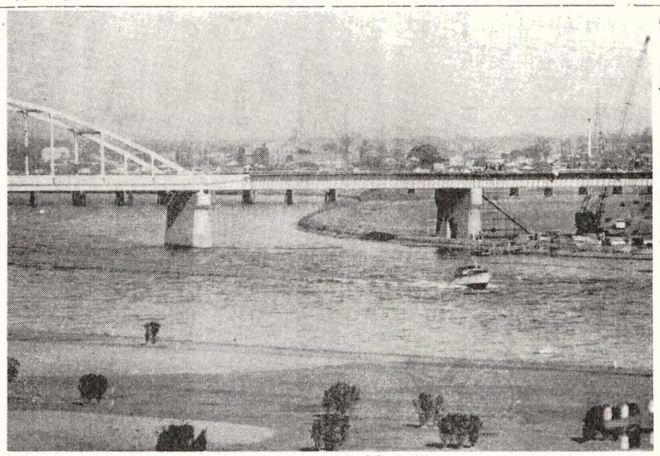
平素区民の皆さまの区議会に対し寄せられました不断のご努力を心から感謝いたします。

ご承知のとおり当区は既に人口51万を擁し、なお遂年発達続ける一方、区政もまた時代の推移とともにますます事務事業も複雑多岐にわたり、高度の施設が要求されるところであります。

顧りみますに、昨年は国内においては経済不況の年でもあり中小企業の倒産、諸物価の値上がり等経済界はもとより、区の財政面においてもその影響が見られましたが、特別区年来の要望でありました都の事務事業の区移管の実施により、区役所の事務機構が大幅に改正され、より迅速な事務処理ができ、住民サービスの向上が計られてまいりました。

当区は都のベットタウンとしての農地の宅地化が進み、人口の激増に伴う公共施設の充実、特に教育施設を始め、宿命的な水害区である高潮対策並びに風水害による堤防の補強、急速な都市化による公害の多発、交通渋滞による幹線道路の整備のうち多年懸案である補助100号路線の促進、また昨年都市計画審議会決定による日光街道拡幅工事等の重要問題に対処するため、各種常任委員会を始め既に設置されている特別委員会のほかに、新たに都市計画特別委員会を始め、日光街道対策特別委員会と補助100号線対策特別委員会を設置し、これらの解決打開のため活動を続けている次第であります。

このような重要施策の累積するなかに、貧困な財政事情策並びに風水害による堤防の



新江北橋の完成まじか

○…35年10月に着工した新江北橋も41年6月ごろには完成する予定。現在の江北橋は老朽化していたため重量5トン以上の車は通れませんでした。

○…この橋の完成によって、西新井方面からの車が荒川区や北区へぬけやすくなり、西新井橋や千住新橋の交通量が緩和されることになります。

○…橋の幅は15mで車道11m歩道2m。橋の長さは449mで写真のようにアーチがかかっています。総事業費は約12億3千万円です。

区議会だより

補正予算案一億4千万円など 19議案を審議

第4回区議会定例会は、12月13日から千寿第二小学校の体育館で開かれ、19議案を原案どおり認定可決し、請願陳情31件を審議しました。

審議可決した議案は次のとおりです。

□ 昭和39年度歳入歳出決算の認定（一般会計、国民健康保険特別会計、質屋事業特別会計）

以上3件の内容は別掲のとおりです。

□ 住居表示制度実施によってかわる各種施設の所在地改正の条例（8件）

□ 40年度一般会計補正予算（第5号）。一億3千861万4千円を追加し、総額は70億296万6千円となりました。

歳出のおもなものは▽千住保育園改築費3千531万8千円▽新田地区保育園の敷地購入費2千411万5千円などです。

□ 区道の認定（1件）

□ 中部区民福祉センターの新築工事請負契約について

□ 水道料金改定に関する意見書など（4件）

□ 住居表示の実施について。東武線の北側で日光街道と環状7号線にかこまれた梅島町、小右衛門町などを、梅島一三丁目とすることになりました。ただし実施時期については未定です。

以上のほかに、都市計画街路幹線の放射12号線（日光街道）と補助100号線の問題を調査研究するため特別委員会を設けることになりました。

委員長は次のとおりです。

日光街道対策特別委員会―藤原忠志　補助100号線対策特別委員会―荒井快三（敬称略）

早めに請求を

農地報償金

戦後行なわれた農地改革で国に農地を買いあげられたかたに、面積によって1万円から100万円までの報償金が支給されます。

この請求をまだすませていないかたは、お早めに請求書を出してください。

受付場所、旭町仮庁舎内区民部経済課農産係

水道管に防寒装置を

寒さがきびしくなると、水道管がこおったり破裂したりします。これをなくすには、寒さから水道管を守らなければなりません。

ご家庭で簡単な防寒装置をする場合は、毛布や毛製の布切れなどを管に巻きつけます。この毛布などがぬれると、かえって逆効果になりますので、さらにその上に雨水や湿気を通さないようなビニールテープなどを巻きつけておくとよいでしょう。

道路に散水は禁物

道路上の水がこおると、自動車がスリップしたり、道路に亀裂ができていたみやすくなります。夜や朝早くの水まきはやめましょう。

また、アスファルト道路の上でたき火をすることも禁物です。道路はたいつに使ってください。

入学児童の予防接種

昭和41年4月小学校へ入学予定の児童に、ジフテリアと種とうの予防接種を行ないます。費用は無料。

期間は1月から2月にかけて。日時については各人あて1月中旬ごろまでに通知します。通知のもれたかたは、各保健所へご連絡ください。

千住保健所　☎四二七七
足立保健所　☎五一四一

なお、身体検査は2月1日から行ないます。この通知は就学通知書に記載されており、これも1月中ごろまでにつく予定です。

名簿をご覧ください

農業委員の選挙人名簿

41年1月20日から2月3日までの15日間は、農業委員会委員の選挙人名簿縦覧期間です。この期間中、旭町仮庁舎内選挙管理委員会で午前8時30分から午後5時まで名簿の縦覧をしていますから、資格のあるかたは、名簿にのっているかどうかを確かめてください。

福利厚生施設建設の資金融資

中小企業退職金共済事業団では、この制度に加入している事業主、団体に対し、41年3月31日まで、従業員のための福利厚生施設建設などに必要な資金を融資します。

貸付限度額は、企業内施設―1千万円。共同施設―5千万円。年利率8分5厘、償還期限は最高10年以内です。

問い合わせさき

▽中小企業退職金共済事業団
電話☎二二八一

▽都労働局労政課
電話☎五一一一　内線二七二〇

電話の移動相談所開設

―電電公社―

区民のみなさんのために毎月電報電話の移動相談所を開いていますが、昭和41年1月から当分の間、次の場所で開設しますからひきつづき気軽にご利用ください。

開設日　毎月第3火曜日
場　所　区第9出張所（西新井大師前）
時　間　午前10時から午後3時30分まで

生活館で法律相談

生活館で昭和41年1月から法律相談を始めます。

日常生活におこるいろいろな法律問題などについて専門の弁護士が直接相談に応じますので、気軽にご利用ください。費用は無料です。

日時は、毎月第1火曜日、午後1時から4時まで。ただし、41年の1月と5月は第2火曜日です。

足立区生活館　東綾瀬一丁目5―17　☎五一九六～七